

NOUVELLES DES ETATS-UNIS

Trois avocats de Milwaukee, chargés de régler une succession de \$32,000, ont reçu \$25,000 pour leurs honoraires.

Le gouverneur Cleveland fume la cigarette. Cela lui nuit beaucoup, paraît-il, auprès des partisans de l'abstinence totale du tabac.

Le père Boursaud, de Brooklyn, est nommé président du collège de Boston et recteur de l'église de l'Immaculée Conception de la même ville.

A Brockville, Kansas, une centaine de bestiaux sont infectés de la fièvre du Texas; 7 d'entre eux ont péri à Ellis et 12 sont mourants. A 12 milles au sud de Ellis 34 sont malades et 15 ont péri. Une sévère quarantaine a été établie.

UN CHEVAL ENRAGÉ

Un fait qui n'est pas commun s'est passé à Montivilliers (Seine Inférieure), sur la propriété de Mde Malandain, il y a deux ou trois jours. Un cheval assez âgé, qui jusqu'alors s'était montré fort docile, parut pris de trépidité; il s'élevait couché sur le flanc et on ne savait à quoi attribuer son mal, quand subitement il se redressa et, en hennissant, se mit à mordre tout ce qui s'offrait à lui.

L'âge, les morceaux de bois qui se trouvaient dans l'écurie furent réduits en miettes.

Défonçant la porte de son écurie d'un coup de pied, l'animal se précipita dans une cour, et trouvant un appareil de cuisine en ferblanc, le tordit sous ses puissantes mâchoires et l'avalait en partie. Puis il voulut assouvir sa haine sur un vieux collier de cheval qu'il rencontra sur son chemin.

Comme on essayait de se rendre maître de lui, le cheval poursuivit différentes personnes et saisit sous ses dents le bras du fils de Mde Malandain. Le jeune homme fut cruellement mordu. En la terrible animal finit, en s'attaquant aux corps les plus durs, par se briser les dents.

Inutile de dire qu'il fut abattu par le vétérinaire qui constata qu'il était enragé. On présume que le cheval avait été mordu par un chien, et on craint que lui-même ait communiqué la maladie à d'autres animaux.

Les excursionnistes à Québec le 18 et 19 août auront l'avantage de voyager soit par le Grand Tronc, le chemin de fer du Nord ou le bateau entre Québec et Montréal. Les billets sont bons pour 15 jours ou un mois. S'adresser à M. Charles Desjardins, édifice de l'hôtel Russell.

Maison de New York — Nous avons visité, aujourd'hui, l'établissement de tailleur de New York, tenu par M. J. L. Beaudry, No 523, rue Sussex, et nous y avons admiré un grand assortiment de marchandises reçues directement d'Europe, du Canada et des Etats-Unis, tels que tweeds canadiens, anglais et écossais, drap de Pilot et drap de serges anglaises, françaises et écossaises; aussi articles de fantaisie pour messieurs. Toutes ces marchandises sont des plus nouvelles. Coupe garantie, prix extrêmement bas et visite sollicitée.

J. L. BEAUDRY, 523 rue Sussex.

OPPOSITION LA VIE DU COMMERCE

Je vends mes montres et bijoux de toute sorte à 25 pour cent d'escompte pour argent comptant. Chaque article est garanti, et si n'est pas tel que représenté, la vente est nulle.

J'ai une grande variété de bijoux en or solide.

H. NOREZ, 30, Rue Rideau, porte voisine du "London Chop House". Montres réparées avec soin. Verres de montres, 10 cents.

L'établissement de Tailleur Broadway, 133 rue Sparks.

M. P. C. Auclair pour répondre à ses nombreuses pratiques, a fait importer directement de France, d'Angleterre, d'Ecosse et des Etats-Unis, un choix de draps, tweeds, serges d'un genre tout nouveau et des mieux choisis.

Constantement en main un assortiment complet de tweeds canadiens.

Les meilleurs tailleurs du Canada, et des Etats-Unis sont attachés à cet grand établissement.

Toute commande garantie. Prix modérés.

P. C. AUCLAIR, propriétaire. 133 rue Sparks, Ottawa.

KILNEY WORT

C'est un composé purement végétal de certaines racines médicinales, de feuilles et fruits qui sont connus depuis longtemps pour avoir une valeur spéciale sur les diverses maladies des rognons. D'autres remèdes, agissant directement sur le foie et les intestins pour les tenir en ordre parfait, sont combinés avec les précédents.

Il est impossible de trouver sur la face du globe un remède plus efficace pour donner la santé aux malades. On pourrait fournir des milliers de certificats favorables venant de toutes les parties du pays, car l'usage de ce remède est universel et il est aussi populaire dans le Maine et la Californie que dans New York et l'Ohio.

Les louanges que l'on en fait dans le Vermont, sa première patrie ne sont pas surpassées par celles que l'on entend dans le Texas et le Minnesota.

EST-CE BIEN LE GAS?

Tous les marchands de la campagne et de la ville, mais surtout la classe ouvrière, se disent qu'il faut aller chez J. B. C. Dunn, coin des rues Dalhousie et St André, pour acheter les épicerie, vins et liqueurs de premier choix, à des prix qui défient toute compétition. Il n'a pas d'égal pour son bon marché.

PETITE GAZETTE

Si vous souffrez des affections bilieuses, maux de tête ou indigestion, employez les *Pillules de Noix Longues* de McGALE. Prix 25c. la boîte. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

Cher Monsieur, — J'ai beaucoup de plaisir à recommander l'Élixir de Down, pour les rhumes, la toux, et toutes les affections des poumons, soit pour les enfants ou les adultes, car j'en ai fait usage pendant dix ans dans ma famille, et avec le plus grand succès. Nous en avons toujours à la maison, et nous croyons que chaque famille devrait en faire usage en suivant bien les directions; un grand bien résulte de son usage. Tout à vous, J. H. HULL.

Sirop des Enfants de Dr Goderre — Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

IMPORTATIONS — Un assortiment complet de souvenirs de *Première communion*, de livres, d'images, de chapelets, de médailles, de crucifix, de bénitiers, ainsi qu'une grande variété d'autres objets nouveaux, viennent d'être reçus chez **P. C. GUILLAUME**, 455 rue Sussex.

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile. M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

KIDNEY-WORT
Opère des Cures MERVEILLEUSES Pourquoi Maladies des Roggnons, Des Affections du Foie, Parce qu'il agit à la fois sur le FOIE, les INTENSINS et les ROGNONS.
Parce qu'il débarrasse le système des humeurs viciées qui produisent des maladies des rognons et des voies urinaires, des maladies bilieuses, la jaunisse, la constipation, les hémorrhoides, le rhumatisme, la névralgie, les affections nerveuses et toutes les maladies auxquelles les femmes sont sujettes.
Ceci est bien démontré par le fait infaillible LA CONSTIPATION, les HEMORRHOIDES et le RHUMATISME. En faisant fonctionner librement tous les organes, PURIFIANT AUSSI LE SANG et donnant au système sa vigueur normale pour chasser la maladie. DES MILLIERS DE CAS les plus graves de ces maladies ont été soulagés et, en peu de temps, RADICALEMENT GUERIS. Prix, \$1.50 forme liquide ou en poudre. En vente chez tous les pharmaciens. On envoie le remède en poudre par la maille. Wells, Richardson & Co., Bonington, Vt. Envoyez un timbre et vous recevrez un Almanach pour 1884.

E. VEZINA BIJOUTIER et HORLOGER
No. 536, Rue Sussex, OTTAWA.
CADEAUX DE NOEL ET DU JOUR DE L'AN
Assortiment complet de Bagues, Anneaux, Épingle, Boucles d'oreilles, Montres en or et en argent.
A MOITIÉ PRIX
Ouvrage fait à ordre sous le plus court délai à des prix modérés.
AGENT pour la célèbre montre Waltham.
E. VEZINA,
Porte voisine du VARIETY, 117, rue de la

TEMOIGNAGE CONVAINCANT

Je me suis démis l'épaule à la suite d'une chute, le 5 octobre 1881. Les docteurs furent appelés, mais ne purent remettre mon bras à son état naturel. Après 121 jours de souffrances atroces, j'allai à Boston, et à l'hôpital où je me rendis, le médecin réussit à me remettre le bras et position, mais les nerfs étaient tellement contractés que je ne pouvais plus que plier mon bras à angle droit. Les nerfs se ressaisirent et en fin d'acier; j'appliquai tous les remèdes ordinaires, de l'alcool, du vinaigre, du Brandy et le Painchaud, mais sans aucun effet marqué. Nous avions une petite quantité de votre ancre et liniment d'huile. C'est le remède qui donna les meilleurs résultats. Je n'en ai trouvé que dans une pharmacie et en petite quantité, et ayant demandé aux pharmaciens pourquoi ils ne garantissent pas ce remède: "Eh bien, me répondirent-ils, nous savons pas que ce remède avait un tant de valeur." Ils ont été tellement satisfaits de mon témoignage que depuis on en a acheté et en ont vendu des quantités. Mais comme je ne pouvais attendre que l'on parvienne à me remettre l'influence de l'Élixir pour opérer sur les bras et détendre les nerfs. J'ai préféré vous écrire immédiatement pour vous le commander de renvoyer six bouteilles, sans avant que la seconde fut épuisée, les nerfs étaient détendus et je pouvais me servir de mon bras avec facilité et sans douleur. Permettez moi de vous dire que j'ai toujours servons habituellement de votre ancre et liniment d'huile comme remède pour les brûlures, écorchures, entorses, maux de reins et en général pour toutes les maladies externes et cela avec de meilleurs résultats qu'aucun remède que je n'aie donné. Mon médecin dit ne se souviendrait plus de ce remède.
Votre tout dévoué,
RVD. D. GOODE,
Pembroke, N. H.

Ayant souffert du Rhumatisme pendant longtemps, on m'a conseillé de faire l'usage de votre Ancre et liniment d'huile. La première application me donna un soulagement immédiat, et maintenant j'ai la capacité d'agir à mes affaires, grâce à votre médecine merveilleuse.
Je suis votre tout dévoué,
W. H. DICKSON,
218 rue St. Constant, Montréal.
En vente chez C. O. DACIER, rue Sussex, Ottawa.

GRAND Magasin de Meubles
DE **L. GRATTON,**
Entrepreneur Meublier, Menuisier,
No. 530, Rue SUSS-IX, Ottawa.
L. GRATTON est toujours heureux d'en reprendre quelque travail que ce soit.
Construction et réparation de Maisons
Meubles de toutes sortes pour, Chambre à coucher, Salon et Salle à manger.
Le tout exécuté avec soin, par des ouvriers compétents, et à **DES PRIX TRÈS MODÉRÉS.**
1er Oct. 1883

ASSOCIATION MUTUELLE DE PREVOYANCE DU CANADA.
Incorporée d'après les Statuts Consolidés du Canada, chap. 71 et ses amendements, et soumise chaque année à l'inspection du Gouvernement Provincial.
BUREAU PRINCIPAL: 162 RUE ST JACQUES, MONTREAL.
DIRECTEURS: A. L. de Martigny, Ecr., Caissier de Banque; Jacques Carrière, Président; Hon. W. W. Mackenzie, M. P., Vice-Président; Ben. Globensky, Ecr., C. R.; L. H. Maguire, M. P., Président du bureau d'Agriculture de la Province de Québec; John L. Cassidy, Ecr., Négociant; J. McEntyre, Ecr., Marchand; M. Babcock, Ecr., Manufacturier; John L. Harris, Ecr., Moncton, N. B.; Arthur Gagnon, Ecr.; John Hopper, Ecr.; J. J. Guérin, M. D.
Hon. Alex. Lacoste, C. R., M. C. R., et T. J. Brien, E. C. L. — Aviseurs Légaux. Arthur Gagnon — Secrétaire et Trésorier. John Hopper — Agent Général. Dr. J. J. Guérin. — Directeur Médical.
Les surplus sont déposés dans le trésor provincial.
Pour informations s'adresser à **M. CHARLES PUNCHARD, No. 76, RUE SPARKS, OTTAWA.**
9 Mai 1 an.

LA GRANDE VENTE DE MODE D'ÉTÉ se continuera pour quelques jours seulement, chez **A. WOODCOCK.**
LE PLUS GRAND ASSORTIMENT DE CHAPEAUX NUS & GARNIS est chez **L'HOMME MODISTE.**
LOT SPÉCIAL DE PARASOLS DOUBLES se vendant rapidement à \$1.50. Valeur \$2.75. Voyez les au numéro **39 Rue Sparks.**
Je n'ai aucune intention d'abandonner les affaires. Avec un assortiment complet de modes et ayant l'appui des dames d'Ottawa je continuerai mon œuvre quand même cela prendrait dix saisons.

LOTTERIE NATIONALE DE COLONISATION

(Fondée sous l'autorité de l'Acte de Québec, 32 Vict. ch. 36.)
M. le curé A. LABELLE, Directeur.
S. E. LEFEBVRE, Secrétaire.
C. H. A. GUMOND, Agent-Général.
Valeur des lots.....\$50,000.00
GROS LOT: Un immeuble d'une valeur de \$10,000.00
Et 1,920 autres lots.
PRIX du BILLET \$1.00

Un escompte de 5 p. c. est accordé sur 10 billets, 10 p. c. sur 50 billets et 15 p. c. sur 100 billets.

Pour plus amples informations, voir le Prospectus, ou s'adresser au Bureau.

No. 17, PLACE D'ARMES, MONTREAL.

On demand des sous-agents. 5 Juillet

POMMES POMME POMMES
Charles Donald & Co.,
79, RUE QUEEN, LONDRES, E. C.
Seront heureux de correspondre avec les propriétaires de vergers, les marchands et les expéditeurs de pommes du Canada, en vue du commerce d'automne et du printemps.
M. Donald & Co., donneront aussi les facilités accoutumées à leurs pratiques qui auraient besoin d'avances.
31 juillet 1884 9m

AU CLERGE OTTAWA PLATING WORKS

Toutes espèces d'ornements d'église, tels que VASES, CALICES, PATÈNES, CIBOIRES, CRUCIFIX, OSTENSIFS, BURETTES, ENCENSIFERS, CHANDELIERES, Et autres ornements d'autels.

Calices et Ciboures dorés au vermillon, une spécialité.
Le seul établissement de ce genre à Ottawa.

J. F. GARROW, 170, RUE SPARKS
Ottawa, 29 janvier 1883. 1a.

L. A. Olivier AVOCAT.
Bureau.—Encolure des rues Rideau et Sussex, Block d'Eglise, Ottawa, Ont.
ARGENT A PRÊTER
Ottawa, 3 janvier 1883. 1a.

FERRONNERIES

Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez **McDOUGALL & CUZNER**
Le plus ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la **GROSSE TARRIÈRE,**
Rue Sussex, et coin de la rue Duke, CHAUDIERES, OTTAWA, Et à MATTAWA, P. Q.
McDOUGALL & CUZNER
31 Octobre 1883. 1a.

Le Restaurant "Queen"

Numéros 13 & 14, Rue ELGIN
Ce restaurant de première classe n'est qu'à quelques minutes de marche de tous les principaux hôtels. Toujours à point, hôtesses, et primeurs de la saison. Repas à toute heure. La salle à manger des dames est au premier étage. On fait une spécialité des soupes aux huîtres et des diners privés.
P.S.—Les prix ne sont pas surchargés.
J. H. SPENCER, Propriétaire, lan
20 mars 1884

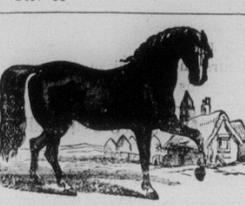
FUMEZ LES CIGARES

CABLE ET EL PADRE

MANUFACTURÉS PAR **S. DAVIS & FILS MONTREAL.**
3 déc. 1 an.

NOUVELLE MANUFACTURE DE BIJOUTERIES

Bloc de l'Hotel Russell, rue Sparks, Ottawa.
M. C. H. DOUCET a transporté son atelier d'orfèvrerie du magasin de bijouterie de M. Laporte au bloc Russell, rue Sparks, et il exécutera sous le plus court délai tout ce qui sera demandé, telles que bagues, Boucles d'oreilles, Anneaux, Épingle, Chaînes, Croix en or et en argent. Tout ouvrage garanti et à très bas prix. Une visite est sollicitée.
C. H. DOUCET,
Propriétaire
2 fév 81



Poudres de Condition d'Alexander
BOULES POUR les ROGNONS ET AUTRES
MEDECINES CELEBRES
POUR LES

Chevaux

AGENT A OTTAWA.—C. STRATTON.
Coin des rues Dalhousie et Saint-Patrick
AVIS.—Les médecines ci-dessus, très efficaces, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Les mets donc le public et garde contre les contrefaçons.

T. ALEXANDER
N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez V. LA PORTE, rue Rideau; PLUNKETT & FREERE, rue Wellington; et DAGLISH & FREERE, rue Queen, ouest.

Sirop des Enfants de Dr Goderre



Ce sirop est préparé avec l'approbation du professeur de l'École de Médecine de Montréal. Il est l'œuvre de l'Université Collège Victoria.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysenterie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Demandez le SIROP DU DR GODERRE et n'en achetez point d'autre.
En vente par tout le Canada et les Etats Unis
PRIX, 25 Cts. LA BOUTEILLE.
Seul propriétaire,
B. E. McGALE, Chimiste. Mont. 16 1883

SPRUCINE

Une des meilleures préparations offertes jusqu'au public, pour le soulagement immédiat et la guérison de la Toux, du Rhume, de la Bronchite, de l'Étirement de la Gorge et de toutes les maladies de la Gorge et des Poumons.
A vendre partout à 25 c. la bouteille.
B. E. McGALE, Chimiste. Montréal.



CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL

Route directe entre l'Ouest et tous les points du Nouveau-Brunswick, Nouvelle-Ecosse, Cap Breton et Terre-Neuve.
Toutes les places populaires de bain, de pêche et de plaisir du Canada, sont situées le long de cette ligne.

Les chars Pullman qui quittent Montréal les lundi, mercredi et vendredi se rendent directement à Halifax, et ceux qui quittent le mardi, le jeudi et le samedi se rendent à Saint-Jean directement.

De prompts raccourcements sont faits à Lévis ou à la Station des Chaudières avec le chemin de fer du Grand Tronc, et à Lévis avec les bateaux de la compagnie de navigation Richelieu et Ontario, venant de Montréal.

Des chars de première classe élégants, des chars Pullman et des chars fumoirs sont attachés à tous les trains directs.
Des restaurants de première classe sont disséminés sur la route, à des distances convenables.

Importateurs et Exportateurs
Trouveront avantageux de se servir de cette route, vu qu'elle est la plus rapide et que ses taux de transport sont aussi bas que ceux de toute autre ligne.

Le trafic direct est expédié par des convois rapides spéciaux, et l'expérience a prouvé que la route de l'Intercolonial est la plus rapide pour le fret d'Europe, venant ou en destination des divers points du Canada et des Etats de l'Ouest.

On peut obtenir des billets et aussi tous les renseignements désirables sur la route, les taux de passager ou de fret en s'adressant à **E. KING,** Agent de billets, No. 15, rue Elgin, Ottawa.
ROBERT B. MOODIE, Agent pour les passagers et le fret de l'Ouest, 93 bloc Rossin, rue York, Toronto.
D. POTTINGER, Surintendant général, Bureau du chemin de fer, Moncton, N. B., 28 mai 1884.

CHAISES FONDS en JONC

Je suis en position d'offrir des chaises à **PERFORES**
A des prix inconnus jusqu'ici

MAGASIN PALAIS DE MEUBLES, 38 RUE RIDEAU.

JACOB ERRATT.

N. B.—Voyez les échantillons et les prix dans la vitrine. Choix sur 4,000 chaises

LA PROTECTION SANS EGALE

ISAIE DAZE Manufacturier

—(ET)—
MARCHAND de CHAUSURES EN GROS ET EN DÉTAIL
COIN DES RUES

Dalhousie et de l'Eglise OTTAWA.

Désire faire savoir à ses nombreuses pratiques et au public d'Ottawa et de ses environs en général qu'il a acheté et mis en opération toutes les machines du vaste établissement autrefois en opération sur la rue Sussex par M. Selby Lee pour la **FABRICATION DES CHAUSURES**

M. I. Dazé désire attirer l'attention du public sur ce qui suit:
Le personnel de l'établissement est sans contredit le plus complet de ce genre à Ottawa et est composé d'ouvriers de première classe.

TOUTE COMMANDE
Qui lui sera confiée sera exécutée et expédiée avec soin sous le plus court délai.

UNE VISITE EST SOLICITEE
Les meilleurs matériaux sont employés. Satisfaction garantie. Prix très modérés.

IZAIE DAZE, Propriétaire.
16 mai 84 1 an.

TAPIS, TAPIS etc. MAISON DE TAPIS

D'OTTAWA.
Grand assortiment, les meilleurs tapis, et à des prix en fait de

Prelarts, Rideaux, Corniches, Pôles, Garnitures et Meubles de toute sorte,
à la **MAISON DE TAPIS D'OTTAWA, 148 RUE SPARKS.**

SHOOLBRED et Cie.
Ottawa, 17 Déc. 1883. 1a

JOS. SENECAI, ENTREPRENEUR

DE POMPES FUNEBRES
COIN DES RUES

York et Dalhousie, OTTAWA.
CERCUEIL GLACIERE
Pour conserver les corps en été, fournis gratis.

L. B. TACKABERRY ENCANTEUR, COURTIER

ET **MARCHAND Commission**
Agit comme arbitre et commissaire-priseur

Bureaux: **RUE SPARKS** (Enface de l'Hotel Russell.) **OTTAWA.**

FEUILLE LE P

PREMIER LES T

—Ma mère m

matin, répondit baissant les yeux

—C'est votre mien que veulent

—Oui, notre b

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo

—Maintenant, j'ai le droit de mon affection, de re, ardent que vo